



## 紅水 KOSUI

季節の先附

Seasonal appetizer

和田倉より 本日のお椀

Soup of the day

フレッシュハーブの彩りサラダ

Salad of fresh herbs

栃木 海老原ファームの焼き野菜

Grilled vegetables

### 神戸牛 / Kobe beef

フィレ 120g または サーロイン 140g ¥33,000  
filet 120g or sirloin 140g

フィレ 140g または サーロイン 160g ¥37,000  
filet 140g or sirloin 160g

ガーリックライス または 鱈と枝豆の焼き御飯

赤出汁 香の物

Fried garlic rice or

Fried rice with horse mackerel and edamame

Miso soup, Japanese pickles

水菓子

Dessert

コーヒー、紅茶 または 煎茶

Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15% を加算させていただきます。

食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.

Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

# 紫水 SHISUI

季節の先附  
Seasonal appetizer

和田倉より 本日のお椀  
Soup of the day

フレッシュハーブの彩りサラダ  
Salad of fresh herbs

栃木 海老原ファームの焼き野菜  
Grilled vegetables

## 松阪牛 / Matsusaka beef

フィレ 120g または サーロイン 140g ¥27,000  
filet 120g or sirloin 140g

フィレ 140g または サーロイン 160g ¥30,000  
filet 140g or sirloin 160g

ガーリックライス または 鰯と枝豆の焼き御飯  
赤出汁 香の物

Fried garlic rice or  
Fried rice with horse mackerel and edamame  
Miso soup, Japanese pickles

水菓子  
Dessert

コーヒー、紅茶 または 煎茶  
Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。

食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.  
Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

# 白水 HAKUSUI

季節の先附

Seasonal appetizer

フレッシュハーブの彩りサラダ

Salad of fresh herbs

栃木 海老原ファームの焼き野菜

Grilled vegetables

## 国産牛 / Japanese beef

フィレ 100g	または	サーロイン 120g	¥9,500
filet 100g	or	sirloin 120g	
フィレ 120g	または	サーロイン 140g	¥10,500
filet 120g	or	sirloin 140g	
フィレ 140g	または	サーロイン 160g	¥11,500
filet 140g	or	sirloin 160g	

ガーリックライス または 鱈と枝豆の焼き御飯

赤出汁 香の物

Fried garlic rice or

Fried rice with horse mackerel and edamame

Miso soup, Japanese pickles

水菓子

Dessert

コーヒー、紅茶 または 煎茶

Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料15%を加算させていただきます。

食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.

Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

# 緑水 RYOKUSUI

季節の先附

Seasonal appetizer

和田倉より 本日のお椀

Soup of the day

フレッシュハーブの彩りサラダ

Salad of fresh herbs

桜鯛の真丈射込み焼き

Sea bream wrapped with steamed dumpling

栃木 海老原ファームの焼き野菜

Grilled vegetables

## 黒毛和牛 / Wagyu

フィレ 100g	または サーロイン 120g	¥13,000
filet 100g	or sirloin 120g	
フィレ 120g	または サーロイン 140g	¥14,500
filet 120g	or sirloin 140g	
フィレ 140g	または サーロイン 160g	¥16,000
filet 140g	or sirloin 160g	

ガーリックライス または 鱈と枝豆の焼き御飯  
赤出汁 香の物

Fried garlic rice or

Fried rice with horse mackerel and edamame

Miso soup, Japanese pickles

水菓子

Dessert

コーヒー、紅茶 または 煎茶

Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料15%を加算させていただきます。

食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.

Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

# 碧水 HEKISUI

季節の先附  
Seasonal appetizer

和風小鉢  
Small bowl dishes

和田倉より 本日のお椀  
Soup of the day

フレッシュハーブの彩りサラダ  
Salad of fresh herbs

蝦夷鮑  
Grilled Ezo abalone

栃木 海老原ファームの焼き野菜  
Grilled vegetables

## 黒毛和牛 / Wagyu

フィレ 100g	または サーロイン 120g	¥15,000
filet 100g	or sirloin 120g	
フィレ 120g	または サーロイン 140g	¥16,500
filet 120g	or sirloin 140g	
フィレ 140g	または サーロイン 160g	¥18,000
filet 140g	or sirloin 160g	

ガーリックライス または 鱈と枝豆の焼き御飯  
赤出汁 香の物

Fried garlic rice or  
Fried rice with horse mackerel and edamame  
Miso soup, Japanese pickles

水菓子  
Dessert

コーヒー、紅茶 または 煎茶  
Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料15%を加算させていただきます。

食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.

Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

# 特別会席

## Special Prix Fixe Menu

瀏 RYU

¥60,000

ご予約をいただいた日に合わせてその時季に入手できる食材を  
厳選した内容のコース料理です。

\* 要予約、ご利用日の三日前までにご予約ください。

A special prix fixe dinner beautifully presented with the season's delicacies.

\* Reservations required at least three days in advance.



記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。

食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.  
Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

# アラカルト A LA CARTE

## 【おすすめの一品料理 / Recommendation】

鴨のフォアグラ 赤味噌ソース Grilled foie gras with miso	50g	¥2,600
近江牛の炙り寿司 Ohmi beef sushi	1 貫 1 piece	¥1,500

## 【野菜 / Vegetables】

栃木 海老原ファームの焼き野菜 Grilled vegetables		¥2,500
フレッシュハーブの彩りサラダ Salad of fresh herbs		¥1,700
フレッシュハーブの彩りサラダ Salad of fresh herbs	ハーフ half-size	¥1,000

## 【海鮮 / Seafood】

近海産鮑 Abalone	1 ヶ 150g 1 piece 150g	¥7,200
伊勢海老 Lobster	1 尾 400g 1 piece 400g	¥14,300
車海老 Prawn	1 尾 50g 1 piece 50g	¥3,300
帆立貝 Scallop	1 ヶ 40g 1 piece 40g	¥1,100
本日のお魚料理 Fish of the day	120g	¥3,900 ~

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。

食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.

Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

### 【銘柄牛 / Branded beef】

神戸牛フィレ Kobe beef filet	100g	¥24,000
神戸牛サーロイン Kobe beef sirloin	100g	¥21,000
松阪牛フィレ Matsusaka beef filet	100g	¥18,000
松阪牛サーロイン Matsusaka beef sirloin	100g	¥16,000

### 【黒毛和牛 / Wagyu】

黒毛和牛フィレ Wagyu filet	100g	¥9,000
黒毛和牛サーロイン Wagyu sirloin	100g	¥8,000

### 【食事 / Rice set】

茨城産ゆうだい 21 Steamed rice, miso soup and Japanese pickles	赤出汁 香の物	¥1,650
ガーリックライス Fried garlic rice, miso soup and Japanese pickles	赤出汁 香の物	¥2,200
鱈と枝豆の焼き御飯 Fried rice with horse mackerel and edamame, miso soup and Japanese pickles	赤出汁 香の物	¥2,200

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。

食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.

Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.